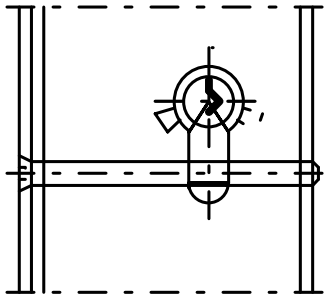
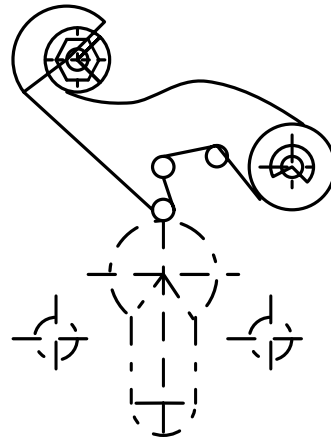


Schließbartgrundstellung
45° oder 60° links oder rechts



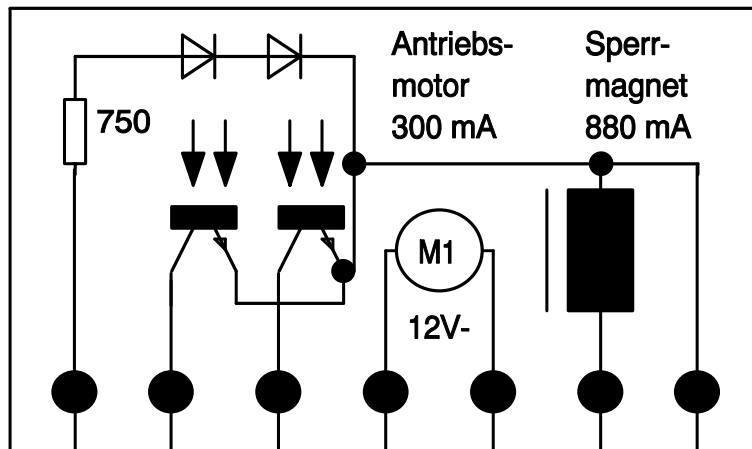
Zylinderbefestigungs-
schraube muß durch die
Gehäuserückwand geführt
werden.

Beim Einbau des Zylinders auf die
Grundstellung des Vorschubhebels
achten. Siehe Skizze.



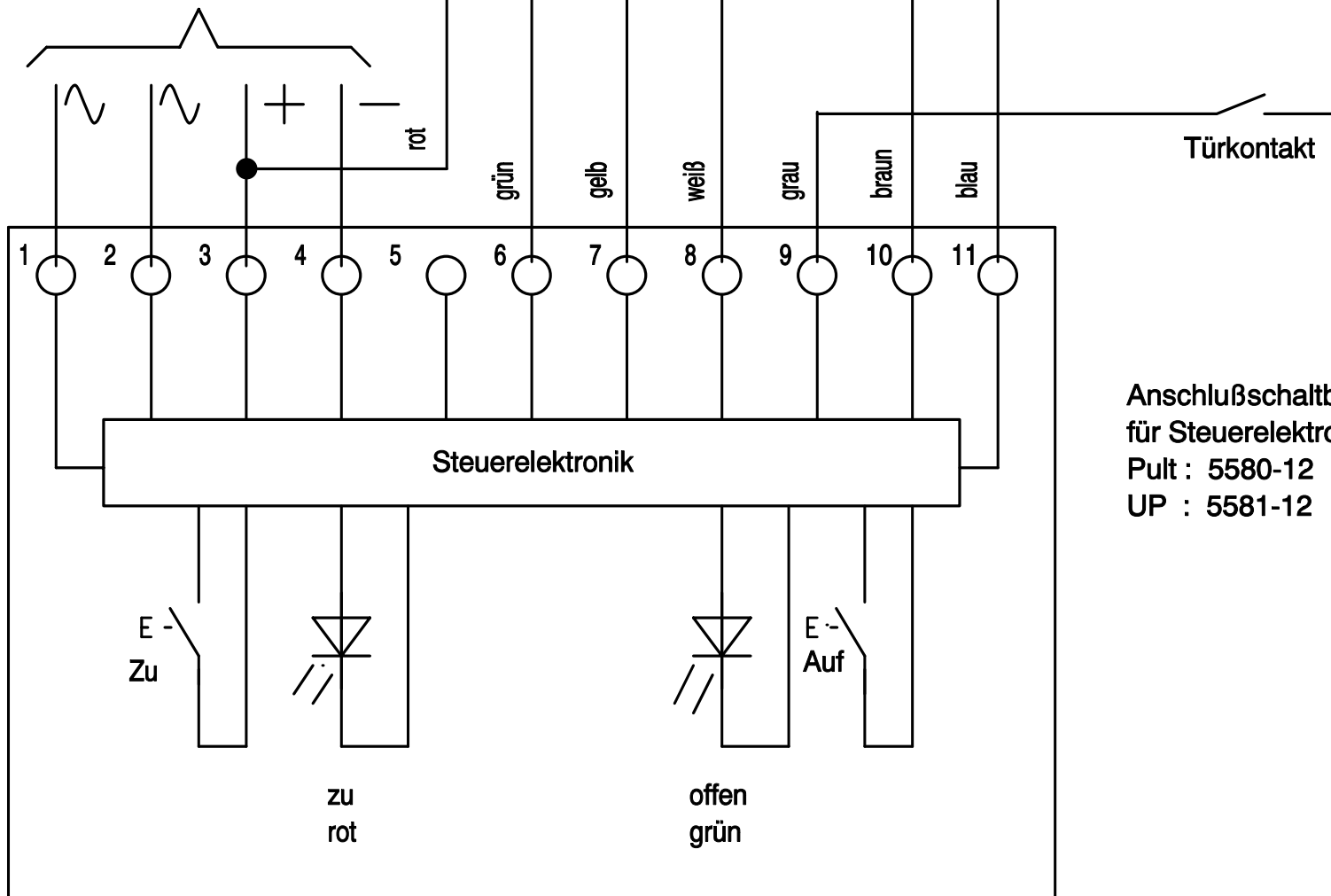
Nur für
Dornmaß 50 mm

Lichtschranken



Motorriegel

Spannungsversorgung
12-16 V ~ auf Klemmen
1 und 2 oder 12V-
geregelte Gleichspannung
auf Klemmen 3 und 4



Anschlußschaltbild
für Steuerelektronik
Pult : 5580-12
UP : 5581-12

Beachte: Elektrische Betätigung nur
bei abgezogenem Schlüssel.

Kontakte in unbetätigtem Zustand gezeichnet.

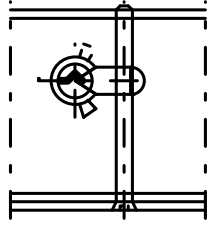
ACHTUNG !
Auf richtigen Anschluß achten.
Bei falschem Anschluß keine
Garantieleistungen.

Leitungslänge max. 40 m ,
Mindestquerschnitt 0,75 mm² Cu.

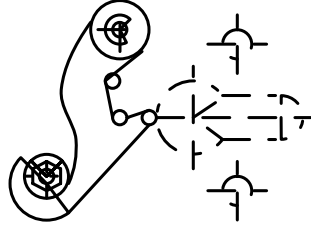
Für diese Zeichnung gelten die Bestimmungen über den Schutz für Urheberrecht

eff	Fritz Fuss GmbH Albstadt-1	Bearb.	12.09.85	Gepr.	25.09.85	Motorriegel Modellreihe 5523 m. Türkontakt	Blatt 1 von 1
		Stock			PA		

Position initiale de la barbe du pêne 45° ou 60° à gauche ou à droite

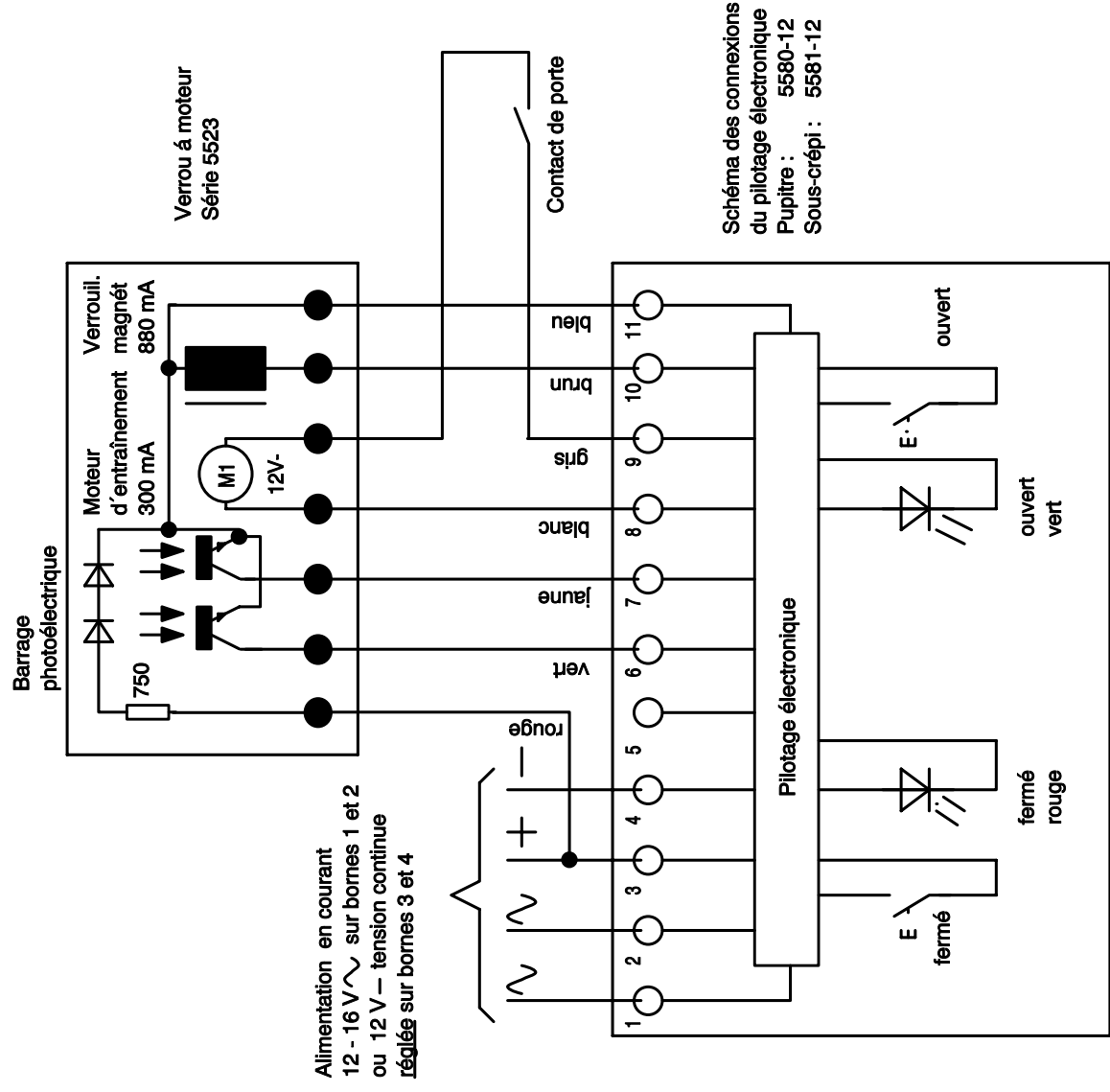


Faire traverser à la vis de fixation du cylindre l'arrière du boîtier



Ne convient qu'à une broche de 50 mm.

En montant le cylindre, respecter la position initiale du levier d'avance. Voir croquis.



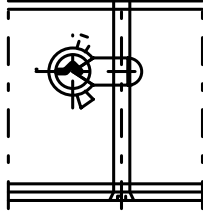
Alimentation en courant 12 - 16 V ~ sur bornes 1 et 2 ou 12 V - tension continue réglée sur bornes 3 et 4

Schéma des connexions du pilotage électronique
Pupitre : 5580-12
Sous-crépi : 5581-12

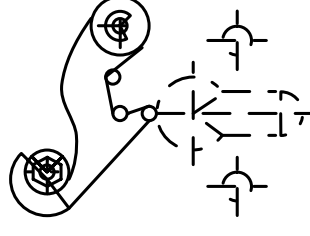
Attention : Fonctionnement électrique uniquement avec clé retirée !

Attention : Effectuer convenablement les branchements. Pas de garantie en cas d'erreur de branchement.
Contacts dessinés en état de repos

Basic locking bit position: 45° or 60° left or right

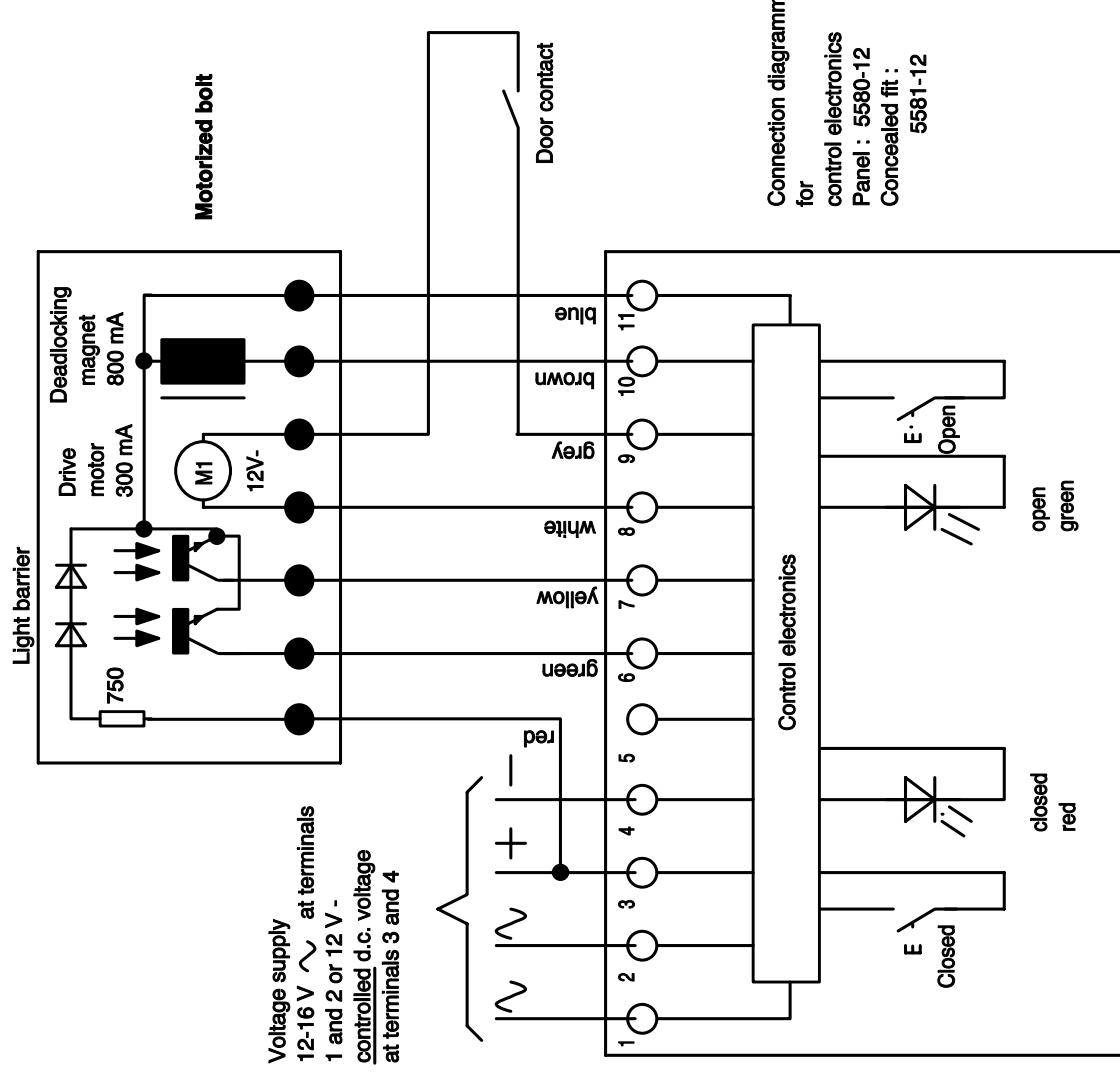


Cylinder fixture screw must pass through the rear side of the casing.



Only for broach dimension 50 mm

When installing cylinder ensure basic position of the tumbler. See sketch.



Voltage supply 12-16 V ~ at terminals 1 and 2 or 12 V - controlled d.c. voltage at terminals 3 and 4

Connection diagramm for control electronics
Panel : 5580-12
Concealed fit : 5581-12

N.B.: Electrical actuation only when key is withdrawn.

Warning ! Ensure connection is correct.No warranty effective, if wrongly connected.
Contacts drawn in non-actuated condition.

Für diese Zeichnung gelten die Bestimmungen über den Schutz für Urheberrecht

	Fritz Fuss GmbH	23.04.90	Hotz	S - 05 - 290 F	D00031	Blatt 1 von 1
	Albstadt-1	Bearb.				

Für diese Zeichnung gelten die Bestimmungen über den Schutz für Urheberrecht

	Fritz Fuss GmbH	11.04.90	Hotz	S - 05 - 290 E	D00031	Blatt 1 von 1
	Albstadt-1	Bearb.				